

## 12. Bürgerbrief

Dezember 2021

Sehr geehrte Damen und Herren  
Geschätzte Burgerschaft

Die vergangenen Monate haben uns gelehrt, mit einer gewissen Gelassenheit und viel Zuversicht unser tägliches Leben zu bestreiten. Nach einer mehr oder weniger unbeschwerten Sommerzeit ziehen erneut die Pandemie-Wolken auf und wir müssen uns in den kommenden Wochen wieder auf Einschränkungen des täglichen Lebens einstellen. Nichtsdestotrotz freuen wir uns auf eine Vorweihnachtszeit mit vielen traditionellen Ritualen, wenn auch in leicht abgeschwächter Form.

So können wir in diesem Jahr hoffentlich vom 2. bis 24. Dezember 2021 am Weihnachtsmarkt in der Bieler Innenstadt unsere Gäste begrüßen und bewirten, auch wenn in angepasster Form. Nach der letztjährigen Pause bietet die Burgergemeinde Biel bei der traditionellen Blockhütte wieder Speis und Trank nach altbewährten Rezepten an. Neben dem berühmten Steinpilzrisotto, den schmackhaften Wildschwein- und Kalbsbratwürsten kann man sich mit heissem Glühwein oder Weihnachtstee aufwärmen oder aber ein Bieler «Waldbier» geniessen, das im Atelier Verdan gebraut wird. Ein Getränk Ihrer Wahl können Sie mit dem beiliegenden Gutschein beziehen. Wir freuen uns, auch dieses Mal zahlreiche Bieler Bürgerinnen und Bürger bei uns begrüßen zu dürfen. Wir möchten Sie aber darauf aufmerksam machen, dass unser Areal umzäunt ist und Zertifikatspflicht gilt. Beachten Sie zudem bitte die reduzierten Öffnungszeiten, diese sind auf unserer Webseite aufgeführt.

Das Jahr 2021 hielt weitere Überraschungen für uns bereit. Petrus bescherte unserer Weinregion einen nassen Sommer mit viel Regen und Hagel, gefolgt von Krankheiten wie beispielsweise dem falschen Mehltau oder Schädlingen wie der Kirschessigfliege. Mit einem Quäntchen Glück und dem dosierten Einsatz des richtigen Spritzmittels konnten wir das Schlimmste verhindern und an zwei Tagen eine ansehnliche Menge Trauben ernten. Dank dem grossen Einsatz zahlreicher Bürgerinnen und Bürger fanden nicht weniger als 3'224 kg Trauben den Weg in die Fässer. Das sind dennoch rund 400 kg weniger als im Vorjahr. Unsere Weinspezialisten haben beschlossen, in diesem Jahr den Pinot Noir und den Garanoir getrennt zu keltern. Dies, nachdem unser Vorrat an «Double Noir» noch gross genug ist.

Das Zeichen für  
verantwortungsvolle  
Waldwirtschaft



La marque de la  
gestion forestière  
responsable

Die Bürgergemeindeversammlung verabschiedete an seiner Sitzung vom 30. November 2021 die Bauabrechnung der Renovation der Liegenschaft Schüsspromenade 7/7c in Biel. Diese entspricht mit Gesamtkosten von 1,73 Mio. Franken für Kauf und Renovation den Erwartungen. Seit August sind die Wohnungen im Erdgeschoss und im 1. Stock vermietet, die Dachwohnung ist noch verfügbar. Im Weiteren genehmigte die Bürgergemeindeversammlung das Budget 2022.

Mit herzlichem Applaus wurde Katherina Tschanz, langjährige Präsidentin der Sozialbehörde, verabschiedet. Adrian Strobel verdankte in seiner Laudatio die kompetente und effiziente Arbeit von Katherina Tschanz, welche für Menschen, die nicht immer auf der Sonnenseite stehen, immer wichtige Inputs geben konnte. Als ihr Nachfolger hat die Sozialbehörde aus ihren Reihen Adrian Strobel gewählt. Mit Nicole Bärtschiger Leimer wählte der Burgerrat ein neues Mitglied der Sozialbehörde. Weiter konnte die Bürgergemeindeversammlung drei Jungbürgerinnen und Jungbürger begrüßen. Es sind dies Linus Andreas Marti aus Nidau, Anouk Moser aus Biel sowie Tim Robin Müller aus Biel.

Im Namen der Bürgergemeinde wünsche ich Ihnen eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gesundes und erfolgreiches neues Jahr.

Herzliche Grüsse

Der Burgerratspräsident



Dieter Haas

*Zusätzliche Informationen von der Bürgergemeindeversammlung sowie Impressionen finden Sie auf unserer Internetseite [www.bgbiel-bienne.ch](http://www.bgbiel-bienne.ch).*